

## Tsamba lomwe lidanembedwa kuna aHeberi

*Mwana wa Mulungu ni m'kulu kuposa anju zentse*

<sup>1</sup> Kale-kale kudzera mwa mapolofita, Mulungu adalewa kazinji kentse na makolo yathu munjira zakusiyana-siyana,

<sup>2</sup> tsono muntsiku zakumalizirazi adalewa na ife kudzera kwa Mwana wace, omwe Iye adamucita nyautaka wa bzinthu bzentse ndipo kudzera mwa Iye adalenga bzentse.

<sup>3</sup> Mwana ni kungwerewera kwa ukulu bwa Mulungu ndipombo ambawonesa khalidwe lentse la Mulungu, acijirikira bzinthu bzentse kudzera mufala lace la mphambvu. Pomwe adamala kucenesa wanthu ku bzitazo bzawo, Iye adakhala kudzulu kuboko la madidi la Mulungu Wamphambvu-zentse,

<sup>4</sup> acisanduka m'kulu kwene-kwene kuposa anju ndipo dzina lomwe adapasidwa ni likulu kwene-kwene kuposa la anjuzo.

<sup>5</sup> Nakuti Mulungu alibe kulewa kuna anju na ibodziyo kuti:

“Iwe ndiwe mwana wangu.  
Ine lero ndakubereka”\*.

Napo kulewa pomwe kuti:

---

\* **1:5** Mas 2:7

“Ine nin'dzakhala Baba wace,  
ndipo Iye an'dzakhala mwana wangu”†.

<sup>6</sup> Ndipo, pomwe Mulungu adatuma Mwana wace  
m'bodzi yekha padziko, adati:

“Anju za Mulungu zentse  
zim'pembe”‡.

<sup>7</sup> Kulewa bza anju Mulungu adati:

“Iye ambasandusa anju zace mphepo,  
ndipo wakutumikira wace ambawasandusa  
bzirawirawi bza moto”§.

<sup>8</sup> Tsono kulewa bza Mwana, Iye adati:

“Imwe Mulungu, mpando wanu wa utongi  
umbakhala kwakusaya kumala.  
Ndipo mun'dzatonga mbumba yanu na cirung-  
amo.

<sup>9</sup> Mumbafuna cirungamo  
ndipo mumbawenga cakuipa.  
Ndipopo Mulungu, omwe ni Mulungu wanu,  
adakusankhulani pakati  
pa andzanu,  
acikudzozani na mafuta ya cikondwereso”\*\*\*.

<sup>10</sup> Adalewa pomwe kuti:

---

† **1:5** 2Sa 7:14; 1Mb 17:13      ‡ **1:6** Deu 32:43 Ninga momwe  
bzidanembedwa muSeptuaginta. Septuaginta ni kutanthauzira  
mafala ya mulivu la Cipangano ca kale mucirewedwe ca ciHeberi  
kuikha kuciGiriki. § **1:7** Mas 104:4      \*\*\* **1:9** Mas 45:6-7

“Imwe Mbuya, pakuyamba  
 mudakhazikisa dziko  
 la pantsi,  
 ndipo kudzulu ni basa  
 la manja yanu.

<sup>11</sup> Ibzo bzin'dzamala,  
 tsono Imwe mun'dzapitiriza kukhala.

Ibzo bzin'dzasakala ninga bzakubvala.

<sup>12</sup> Imwepo mun'dzabzifunya ninga kapote,  
 ninga bzakubvala  
 ibzo bzin'dzacinjidwa.

Tsono Imwe mumbapitiriza kukhala ninga  
 momwe muliri,  
 ndipo magole yanu ni yakusaya kumala”<sup>††</sup>.

<sup>13</sup> Mulungu alibe kulewa cipo na anju na ibodziyo  
 kuti:

“Khala kuboko langu lamadidi,  
 kufikira Ine ndisanduse  
 anyamadulanthaka wako  
 cakupondera ca minyendo yako”<sup>‡‡</sup>.

<sup>14</sup> Kodi anju zentse ndizo lini mizimu yakuphata  
 basa, zakutumidwa kuti zitumikire wale omwe  
 an'dzatambira utaka bwa cipulumuso?

## 2

### *Bza cipulumuso cikulu*

<sup>1</sup> Na tenepo, bzin'funika kuti tikhale na cheru  
 kwene-kwene na bзомwe timbabva kuti tireke  
 kutayika.

---

<sup>††</sup> **1:12** Mas 102:25-27    <sup>‡‡</sup> **1:13** Mas 110:1

<sup>2</sup> Nakuti fala lomwe lidapalidzidwa kudzera kuna anju lidalatiza kuti ni lacadidi, ndipo kuchola Mtemo kwentse na kusaya kubvera bzi-datambira nyathwa yace caiyo.

<sup>3</sup> Kodi tikanyoza cipulumuso cikulu kwene-kwene, tingadzaphonyedwe tani na nyathwa? Cipulumuso cimweci pakuyamba cidapalidzidwa na Mbuya, ndipo cidatsimikizidwa kwa ife na wale omwe adacibva.

<sup>4</sup> Mulungu adaperekerambo umboni bwa cipulumusoco kudzera mwa kuwonesa bziratizo, bzydabwiso, malengwa mazinji na mphatso za Mzimu Wakucena zomwe zidaperekedwa malingana na kufuna kwace.

*Jezu ni mpulumusi ndipo mkulu wa anyantsembe*

<sup>5</sup> Ni anju lini zomwe Mulungu adapasa utongi bwa pa dziko lin'bweralo, lomwe ife tirikulewa.

<sup>6</sup> Tsono winango pambuto inango muBzakunembedwamo adapereka umboni aciti:

“Kodi munthu ni yani, kuti  
mumbamukumbukire?  
Ayai mwana wa munthu,  
kuti muneseke naye?

<sup>7</sup> Imwe panthawe ing'ono m'damcepesa  
kuposu anju,  
tsono patsogolo pace mudam'pasa ukulu na  
mbiri.

<sup>8</sup> Bzinthu bzentse mudabziikha pantsi  
pa minyendo yace”\*.

---

\* 2:8 Mas 8:4-6

Pakumpasa utongi bwa bzinthu bzentse, palibe comwe mudasiya kunja kwa utongibo. Tikanati kuwona kuti iye adapasidwa utongi bwa bzinthu bzentse.

<sup>9</sup> Tsono ife tirikuwona Jezu. Panthawe ing'ono-ng'ono Iye adacepesedwa kuposa Anju, kuti mwa nkhombo za Mulungu Iye afere wanthu wentse. Tsapano ife tirikumuwona adapasidwa ukulu na mbiri ndipo na kulemekezedwa kwentse thangwe ra impfa yace.

<sup>10</sup> Na tenepo, Mulungu omwe ni Mulengi wa bzentse ndipo bzentse bziri m'manja mwace, akhafuna kuti afikise wana azinji kumbuto ya ukulu bwace. Tsono bzikhafunika kukwanirisa mtsogoleri wawo wa cipulumuso kudzera mwa kubonera.

<sup>11</sup> Napo omwe anicenesa ngakhale omwe an'cenesedwa an'cokera kwa m'bodzi yekha. Ndipopo Jezu an'cita lini manyazi ya kuwacemera kuti abale.

<sup>12</sup> Iye adati:

“Nin'dzadziwisa dzina lanu  
kwa abale wangu.

Pamkonkhano nin'dzakutumbizani”†.

<sup>13</sup> Ndipombo:

“Mwa Mulungu nin'dzaikha  
cikhulupiriro cangu”‡.

Iye alikulewa pomwe kuti:

---

† 2:12 Mas 22:22    ‡ 2:13 Iza 8:17

“Ndiri pano Ine na wana  
omwe Mulungu adandipasa”§.

<sup>14</sup> Tsapano, na kuwona kuti wanawo ni wanthu wa nyama na mulopa, Iye adakhalambo bzibodzi-bodzi ninga iwo, kuti mwa impfa yace akunde ule omwe ana mphambvu za impfa, uku ni kulewa kuti Dyabu,

<sup>15</sup> acitsudzula wale omwe pa moyo wentse akhacidwa anyagirinya thangwe ra kugopa kufa.

<sup>16</sup> Nakuti bziri padeca kuti Iye an'thandiza lini anju, koma bzizukulu bza Abrahamu.

<sup>17</sup> Na tenepo, bzikhafunika kuti Iye asanduke aciringana na abale wace pa bzentse, kuti akhale mkulu wa anyantsembe wa ntsisi ndipo wakukhulupirika pabasa la Mulungu, acicitisa kuti bzitazo bza mbumba bzirekereredwe.

<sup>18</sup> Tsapano Jezu an'kwanisa kuthandiza wale omwe alikuyezedwa, nakuti Iyembo adayezedwa.

### 3

#### *Jezu ni mkulu kuposa Mozeji*

<sup>1</sup> Na tenepo, abale wakucena, omwe mudatambirambo kucemerredwa kucokera kudzulu, ikhani ndzeru zanu kuna Jezu, Mtumiki ndipo Mkulu wa anyantsembe wa cikhulupiriro comwe timbapupula.

<sup>2</sup> Iye akhali wakukhulupirika kwa ule omwe adamuikha pa basa limweri, tenepayu ninga Mozeji akhali wakukhulupirika munyumba ya Mulungu yentse.

---

§ 2:13 Iza 8:18

<sup>3</sup> Jezu adayesedwa wakuthemera mbiri ikulu kuposa Mozeji, bzibodzi-bodzi ninga wakumanga nyumba an'pasidwa mbiri kwene-kwene kuposa nyumbayo.

<sup>4</sup> Nakuti nyumba yentse ni yakumangidwa na munthu, tsono Mulungu ndiye an'manga bzentse.

<sup>5</sup> Mozeji pakukhala wabasa akhali wakukhulupirika munyumba ya Mulungu yentse, acimbapereka umboni wa bzomwe bzingadadzalewedwa kutsogoloko,

<sup>6</sup> tsono Krixtu pakukhala Mwana akhali wakukhulupirika munyumba ya Mulungu. Ndipo nyumba imweyo ndife, penu ife tidakhala dzololo pa cikhulupiriro na cidikhiro comwe ife tirikubzitumbiza naco.

*M'cenjezo kwa kulamba kutawira*

<sup>7</sup> Tenepayu, ninga momwe ulikulewera Mzimu Wakucena kuti:

“Lero pomwe imwe munibva  
fala la Mulungu,

<sup>8</sup> lekani kuumisa mitima,  
ninga bzidacitika pakusandukira Mulungu  
panthawe ya kumuyeza mucidambo,

<sup>9</sup> komwe makolo yanu  
yadandiyeza,  
yacindiikhira muyezo,

napo kuti mkati mwa magole makumi manai (40)  
mukhadawona bzomwe ine ndidacita.

<sup>10</sup> Ndipopo ndidadzakhala na ukali  
kwa m'badwe umweule  
ndipo ndidati: Mtima wawo  
ulikusocera nthawe zentse,

ndipo iwo alibe kuzindikira  
njira zangu.

<sup>11</sup> Tenepayu ndidalumbira muukali bwangu:  
An'dzapita lini cipo  
pambuto yangu yakupumira”\*.

<sup>12</sup> Mpholeni abale, kuti paleke kuwoneka  
m'bodzi wa imwepo wa mtima wakuipa na  
wakusaya kutawira omwe ungakufunduseni  
pa Mulungu wamoyo.

<sup>13</sup> Tsono ntsiku zentse limbisanani wina  
na mwandzace, m'kati mwa nthawe yomwe  
in'cemeredwa “lero”†, kuti paleke kuwoneka  
m'bodzi wa imwe aniumisidwa mtima na  
kunyengezedwa kwa utazi.

<sup>14</sup> Nakuti takhala wa cipande ca Krixtu,  
pokha-pokha bzikakhala kuti cadidi ife  
tin'pitiriza kukhala dzololo mpaka kumalizira  
pacikhulupiriro comwe tikhanaco pakuyam-  
birira.

<sup>15</sup> Ndipopo bziri kulewedwa kuti:

“Lero pomwe imwe munibva  
fala lace,  
lekani kuumisa mitima,  
ninga bzidacitika pakusandukira Mulungu”‡.

<sup>16</sup> Mbani amwewa omwe adabva ndipo  
adamukira? Kodi ni amwewale lini wentse omwe  
Mozeji adacosa mudziko la Ejipito?

---

\* **3:11** Mas 95:7-11 † **3:13** Lero: Wonani mudutswa lacinomwe  
(7) na laci khumi na cixanu (15). ‡ **3:15** Mas 4:7.; 95:7-8



17 Mulungu akhadakalipira yani mkati mwa magole makumi manai (40)? Kodi ni amwewale lini omwe adataza, ndipo mitembo yawo idagwa mucidambo?

18 Ndipo Mulungu adalumbirira yani kuti an'dzapita lini mumbuto yace yakupumira? Kodi ni kwa wale lini omwe alibe kubvera?

19 Na tenepo, tawona kuti alibe kukwanisa kupita thangwe ra kusaya kukhulupirira.

## 4

### *Kupuma kwa mbumba ya Mulungu*

1 Cipiciro ca Mulungu ca kupita mumbuto yace yakupumira, cikalipo. Na tenepo, mucenjere kuti palibe na m'bodziyo wa imwe angataze kupita mwakupuma.

2 Pakuti Mafala Yabwino yadapalidzidwambo kwa ife, ngakhale kwa iwo. Tsono mafalayo yomwe iwo adabva yalibe kuwaphatira basa, nakuti yalibe kuthandizidwa na cikhulupiriro ca wale omwe adayabva\*.

3 Pakuti ife omwe tin'khulupirira ndife omwe tirikupita mwakupumiramo, ninga momwe Mulungu adalewa kuti:

“Tenepayu ndidalumbira muukali bwangu:

An'dzapita lini cipo

mumbuto yangu yakupumira”†.

\* 4:2 Ayai nakuti alibe kukhulupirira ninga omwe adayabvera.

† 4:3 Mas 95:11. Napombo mu dutswa la cixanu (5).

Mulungu adalewa bzimwebzi ngakhale kuti mabasa yace yakhadamala kale panthawe ya cirengedwe ca dziko.

<sup>4</sup> Nakuti bza ntsiku yacinomwe bzipanembidwa pambuto inango kuti: “Pantsiku yacinomwe Mulungu adapuma pa mabasa yentse yomwe adacita”‡.

<sup>5</sup> Ndipo padutswa la m'mbuyomu palikulewa bzibodzi-bodzibzi kuti: “An'dzapita lini cipo mumbuto yangu yakupumira”.

<sup>6</sup> Tenepoyo, asala anango kupita mwakupumira mule. Ndipo wale omwe adayamba kubva kupalidzidwa kwa mafala yabwino alibe kupita, thangwe ra kusaya kubvera.

<sup>7</sup> Na tenepo, Mulungu alikukhazikisa pomwe ntsiku inango, yakucemerredwa kuti “lero”. Patapita magole mazinji, Mulungu adalewa bza ntsiku imweyi kudzera mwa Davi, malingana na bzomwe bzalewedwa kale kuti:

“Pomwe imwe lero munibva  
fala lace,  
lekani kuumisa mitima”.

<sup>8</sup> Nakuti, bzingadakhala kuti Jozuwe adawapasa kupuma, patsogolo pace Mulungu angadalewa lini bza ntsiku inango.

<sup>9</sup> Tenepoyo, kuna mbumba ya Mulungu kwasala pomwe kupuma ninga bzidacita Mulungu pa ntsiku ya malinkhuma.

<sup>10</sup> Nakuti wentse ule omwe an'pita mumbuto yakupumira ya Mulungu, ambapumambo pa

---

‡ 4:4 Jen 2:2

mabasa yace, ninga Mulungu adapuma pa mabasa yace.

<sup>11</sup> Na tenepo, mbatibziumirize kuti tipite mwakupumiramo, kuti paleke kuwoneka omwe an'dzagwa, mwakulingana na kusaya kubvera kule.

<sup>12</sup> Nakuti fala la Mulungu ni lamoyo ndipo lamphambvu, ni lakuthwa kuposa cisenga ciri-centse cakuceka kwentse-kwentse. Iro limbapita mpaka kukagawa moyo na mtima, mwakuphatana mabondo na muwongola, ndipo limbatonga kukumbuka na bzakulinga bza mum'tima.

<sup>13</sup> Pa bzakulengedwa bzentse, palibe comwe cidabisika pamaso pa Mulungu. Bzentse bziri padeca ndipo bziciwoneka pamaso pa Ule omwe tin'dzamufotokozera bzentse bzomwe tidacita.

### *Jezu, Mkulu wa anyantsembe*

<sup>14</sup> Bzirikuwoneka kuti tina mkulu wa anyantsembe wakuposa omwe adapita kudzulu, Jezu, Mwana wa Mulungu. Na tenepo, mbatiphatisise na kulimbika cikhulupiriro comwe timbapupula,

<sup>15</sup> nakuti tiribe mkulu wa anyantsembe omwe angaleke kubva ntsisi na kuwofoka kwathu. Iye adapita pa kuyezedwa kwa mtundu uli-wentse ninga ife, tsono alibe kutaza.

<sup>16</sup> Na tenepo, mbatifendere mwakusaya mantha pafupi na mpando wa nkhombo, kuti tibveredwe ntsisi ticigumana na nkhombo zomwe zingatithandize panthawe yakufunika.

## 5

<sup>1</sup> Mkulu wa anyantsembe ali-yentse ambasankhulidwa pakati pa wanthu, ndipo adaikhidwa kuti akhale wakutawirira wanthu pa bzinthu bza Mulungu ndipo kuti apereke bzakupereka na ntsembe thangwe ra bzitazo.

<sup>2</sup> Iye ambakwanisa kubvera ntsisi wale omwe an'dziwa lini acimbasocera, nakuti iye caiye anakombo kuwofoka kuzinji.

<sup>3</sup> Ndipopo iye bzin'funika kuti apereke ntsembe thangwe ra kutaza kwace, napombo kutaza kwa mbumba.

<sup>4</sup> Palibe omwe angakhale na utumbe bwa kukhala mkulu wa anyantsembe mwa iye yekha, tsono bzin'funika kucemerredwa na Mulungu, ninga bzidacitika kwa Aloni.

<sup>5</sup> Bzibodzi-bodzibzo, Krixtu alibe kubzipasa yekha ukulu bwakukhala mkulu wa anyantsembe, tsono Mulungu ndiye adamuuzwa kuti:

“Iwe ndiwe Mwana wangu.

Ine lero ndakubereka”\*.

<sup>6</sup> Ndipo pambuto inango muBzakunembedwamo palikulewa kuti:

“Iwepo ndiwe mkulu wa anyantsembe wakusaya  
kumala,

malingana na bzomwe bzidacitika  
kuna Melikizedeki”†.

---

\* 5:5 Mas 2:7 † 5:6 Mas 110:4

<sup>7</sup> Jezu panthawe yomwe akhali padziko, adacita mipembo na kukumbira mwakukuwa acimbacoka misozi kuna Mulungu omwe angadam'pulumusa pa impfa. Ndipo bzidatawiridwa thangwe ra kubzicepesa kwace.

<sup>8</sup> Napo akhali Mwana wa Mulungu, Iye adapfundza kubvera kucokera pabzinthu bzomwe adatsautsidwa nabzo.

<sup>9</sup> Tsono atakhala wakukwana, adasanduka ntsantsa ya cipulumuso cakusaya kumala kwa wentse omwe anim'bvera.

<sup>10</sup> Ndipo adaikhidwa na Mulungu kuti akhale mkulu wa anyantsembe, malingana na bzomwe bzidacitika kuna Melikizedeki.

*Mcenjezo kuti aleke kusiya cikhulupiriro cawo*

<sup>11</sup> Pankhani imweyi, tina bzinji bzakulewa, bzinthu bzakunesa kufotokoza, thangwe imwepo mudakhala wakuuma msolo.

<sup>12</sup> Nthawe yapitayi ni ikulu yakuti imwepo mungadakhala kale amisiri, tsono mun'funa munthu kuti akupfundziseni papsa cipfundziso cakuyamba ca Mafala ya Mulungu. Mulikufuna mkaka, sikuti cakudya cakulimba!

<sup>13</sup> Omwe animwa mkaka akali mwana, akanati kubvesesa cipfundziso cakulewa bza cirungamo.

<sup>14</sup> Tsono cakudya cakulimba ni ca akulu, omwe pakuphata basa nthawe zentse, ambakhala wakukwanisa kudziwa kusiyanisa pakati pa cabwino na cakuipa.

## 6

<sup>1</sup> Na tenepo, mbatireke kukhala pa cipfundziso cakuyamba cakulewa bza Krixtu, tsono tipiti-

rize kukula, mwakusaya kubwerezera pomwe bzipfundziso bziri ninga alisese bzomwe ni ibzi: Kukhumbula na mabasa yomwe yaniyendesa kuimpfa,\* cikhulupiriro kuna Mulungu,

<sup>2</sup> bzipfundziso bza ubatizo, kuikhidwa manja, kumuka kwa wakufa, ndipo na kutongedwa kwa kumalizira.

<sup>3</sup> Tenepoyo tin'dzabzicita, Mulungu akafuna.

<sup>4</sup> Wale wakuti adabvunikiridwa acitambira mphatso ya kudzulu, acicita mbali ya Mzimu Wakucena ninga anango,

<sup>5</sup> acidziwa ubwino bwa fala la Mulungu ndipo na mphambvu za nthawe yomwe iri kubwera,

<sup>6</sup> akasiya cikhulupiriro, bzin'kwanisika lini kuti abwezedwe kukakhumbula pomwe, nakuti iwo alikukhomerera papsa Mwana wa Mulungu, acimbacitisa kuti anyozedwe padeca.

<sup>7</sup> Pakuti mataka yomwe yambatambira mbvula kawiri-kawiri yacipasa bzakubvuna bzizinji kwa wale omwe aniyarima, ni yakudalisidwa na Mulungu.

<sup>8</sup> Tsono mataka yomwe yanimeresa minga na usva bwa sangasanga, ni yakusaya basa ndipo yali pafupi kutembereredwa. Kumalizira kwace ni kutenthedwa na moto.

<sup>9</sup> Abale wakufunidwa, napo ticirewa tenepayu, cadidi tin'dziwa kuti kucipande canu munabzo bzabwino, bzinthu bza cipulumuso.

<sup>10</sup> Cadidi Mulungu ni wakulungama. Na tenepo, Iye an'dzayebwa lini basa lanu na lufoi lomwe imwe mudawonesa kwa Iye, nakuti

---

\* **6:1** Mabasa yomwe yaniyendesa kuimpfa: Ayai miyambo yakusaya basa.

mudathandiza wakucena ndipo mulikupitiriza kuwathandiza.

<sup>11</sup> Tirikufunisisa kuti m'bodzi na m'bodzi wa imwepo apitirize kulatiza kulimbika mpaka kumaliza, kuti mukhale na citsimikizo centse ca cidikhiro.

<sup>12</sup> Mwakuti imwepo muleke kukhala atofu, tsono mutewezere wale omwe kudzera mwa cikhulupiriro na kupirira an'tambira utaka bwakupiciridwa.

### *Cadidi ca cipiciro ca Mulungu*

<sup>13</sup> Pomwe Mulungu adacita cipiciro kuna Abrahamu, pakhalibe mkulu wakuposa Iye wakuti angadaguma dzina pakulumbira, tsono adalumbira mwa Iye yekha,

<sup>14</sup> aciti: “Cadidi-retu, nin'dzakudalisa ndipo nin'dzawandisa bzizukulu bzako”†.

<sup>15</sup> Ndipo bzipiciridwa tenepoyo, Abrahamu atadikhira mwakuderekha adadzatambira comwe adapiciridwa.

<sup>16</sup> Wanthu ambalumbira na winango omwe ni mkulu kuposa iye, ndipo lumbirolo limbatsimikiza bzomwe bzalewedwa, limbamalizisa makani yentse.

<sup>17</sup> Ndipopo Mulungu, pomwe akhafuna kuwonesha padeca kuna wakudzatambira cipiciro kuti cakulinga cace cin'cinja lini, adawatsimikiza cipiciroco na lumbiro.

<sup>18</sup> Tenepoyo, pana bzinthu bziwiri bzomwe ni bzakusaya kucinja, ndipo bzin'kwanisika lini kuti Mulungu aname. Na tenepo, tikhale wakulimbikisidwa kwene-kwene, ife omwe tidathawira

---

† 6:14 Jen 22:17

mwa Iye kuti titenge mbali ya cidikhiro comwe tidapasidwa.

<sup>19</sup> Tina cidikhiro cimweci ninga ndangula ya bote yomwe ni moyo wathu, cakukhazikika ndipo cakulimba, comwe cimhapita pambuto yakucena ya m'kati, kumbuyo kwa nguwo‡ yakugwatisira M'nyumba ya Mulungu kudzulu,

<sup>20</sup> komwe Jezu omwe adatitomera adapita kuti atithandize, acisanduka mkulu wa anyantsembe kwakuyenda-na-kuyenda ninga bzidacitika kuna Melikizedeki.

## 7

### *Nyantsembe Melikizedeki*

<sup>1</sup> Melikizedeki umweyu, mambo wa kuSalemu ndipo nyantsembe wa Mulungu Wakudzulu-dzulu, adacoka acikagumana na Abrahamu, pomwe Abrahamuyo akhabwerera kucokera kunkhondo atakunda azimambo, ndipo Melikizedeki adam'dalisa.

<sup>2</sup> Ndipo Abrahamu adapereka cakhumi ca bzentse bzomwe iye adatenga kunkhondo.\* Cakuyamba, dzina la Melikizedekiyo linirewa kuti: “Mambo wa cirungamo”, kaciwiri, “Mambo wa kuSalemu” bzinirewa kuti: “Mambo wa Mtendere”.

<sup>3</sup> Bza baba wace, ayai mai wace, napo makolo yace, palibe ciri-centse cidanembedwa. Bzibodzi-bodzimbo bza kubadwa kwace na impfa yace. Iye ni wakulingana na Mwana wa Mulungu, nakuti alikupitiriza kukhala nyantsembe wa kuyenda-na-kuyenda.

---

‡ 6:19 Lev 16:2 \* 7:2 Jen 14:17-20



<sup>4</sup> Kumbukirani tsapano kuti ukulu bwa Melekizideki bukhali tani, mwakuti kholo lathu Abrahamu adam'pasa cakhumi ca bzomwe adatenga kunkhondo!

<sup>5</sup> Mtemo umbalewa kuti anyantsembe omwe akhali wa dzindza la Levi atambire cakhumi kuna mbumba. Ni kulewa kuti iwo atambire kwa abale wace, napo abalewo acikhalambo wa dzindza la Abrahamu.

<sup>6</sup> Melekizedeki akhali lini wa dzindza la Levi. Tsono adatambira cakhumi ca Abrahamu, ndipo adam'dalisa ule omwe akhadatambira kale cipi-ciro ca Mulungu.

<sup>7</sup> Mwakusaya kupenukira, m'ng'ono ambadal-  
isidwa na mkulu.

<sup>8</sup> Kulewa bza anyantsembe, omwe an'tambira cakhumi ni wanthu omwe ambafa. Tsono kulewa bza Melikizedeki, ni ule omwe anilewedwa kuti ana moyo.

<sup>9</sup> Ndipo pomwe Abrahamu adapereka cakhumi, Levi omwe dzindza lace lirikutambira bzakhumi, adaperekambo cakhumico kudzera mwa Abrahamu,

<sup>10</sup> nakuti, pomwe Melikizedeki adagumana na Abrahamu, Levi akhanati kubadwa.

### *Jezu ali ninga Melikizedeki*

<sup>11</sup> Mtemo omwe mbumba idatambira, udacokera kwa anyantsembe bwa Levi. Bzingadakhala kuti bzidakwanisika kulungamisidwa kudzera unyantsembebo, thangwe ranyi pangadafunika nyantsembe winango ninga Melikizedeki

wakusiyana na Aloni?†

<sup>12</sup> Pakuti pakakhala kucinja kwa unyantsembe, bzin'funika kuti pawoneke kucinja kwa Mtemo.

<sup>13</sup> Nakuti Jezu omwe alikulewedwa bzimwebzi akhali wa dzindza linango, lomwe palibe adaphata basa paguwa.

<sup>14</sup> Nakuti ni bzakudziwika kuti Mbuya wathu ni wa dzindza la Juda, dzindza lomwe Mozeji alibe kulewa bza unyantsembe.

<sup>15</sup> Bzomwe tamala kulewa bzin'khala bza padeca pomwe aniwoneka nyantsembe winango wakulinganizidwa na Melekizideki.

<sup>16</sup> Umweyo ni Jezu omwe adasanduka nyantsembe, mwakusaya kuteweza mitemo ya dzindza, tsono malingana na mphambvu za moyo wakusaya kumala.

<sup>17</sup> Nakuti bzidanembedwa kuti:

“Iwe ndiwe nyantsembe kwakusaya kumala, malinge na bzomwe bzidacitika na Melikizedeki”‡.

<sup>18</sup> Tenepoyo mitemo yakale idasiyidwa, thangwe ikhalibe mphambvu ndipo ikhalibe basa,

<sup>19</sup> nakuti Mtemo ukhakwanisa lini kulungamisa munthu. Tsono pambuto yace padaikhidwa

---

† **7:11** Levi akhali kholo la Aloni, tsono Aloni ndiye adakhala nyantsembe wakuyamba. Unyantsembe bwa Aloni bukhali bwakuteweza Mtemo, tsono Melikezideki akhali lini wa dzindza lawo, ndipo unyantsembe bwace bukhali lini bwakuteweza Mtemo. ‡ **7:17** Mas 110:4, Napombo mudutswa 21.

cidikhiro cakuposa, comwe cidatifendeza pafupi na Mulungu.

<sup>20</sup> Ndipo bzimwebzo bziribe kucitika mwakusaya lumbiro! Anango adakhala anyantsembe mwakusaya lumbiro liri-rentse,

<sup>21</sup> tsono Jezu adakhala nyantsembe mwa lumbiro, pomwe Mulungu adamuza kuti:

“Mbuya adalumbira  
ndipo an'dzacinja lini mafala yace yakuti:  
'Twe ndiwe nyantsembe  
wakusaya kumala' ”.

<sup>22</sup> Ndipopo-letu, Jezu adakhala citsimikizo ca cipangano cakuposa.

<sup>23</sup> Kusiyana kunango ni kwakuti anyantsembe wale akhali azinji, thangwe impfa imbawapingiza kuti apitirize na mabasa yawo.

<sup>24</sup> Tsono Jezu, pakuwona kuti ana moyo wakusaya kumala, unyantsembe bwace ni bwakusaya kumala.

<sup>25</sup> Na tenepo, Iye an'kwanisa kupulumusa kwakukhaliratu wale omwe kudzera mwa Iye ambafendera kuna Mulungu, pakuti ana moyo nthawe zentse kuti ambawacitire mpembo.

<sup>26</sup> Bzikhafunika kuti tikhale na mkulu wa anyantsembe ninga umweyu: Wakucena, wakusaya thangwe ayai citazo, wakupambulidwa kwa atazi na kukuzidwa kuposa bzentse bzakudzulu.

<sup>27</sup> Mwakusiyana na akulu wa anyantsembe anango, kwa Iye bzin'funika lini kupereka ntsembe ntsiku zentse, cakuyamba kwa bzitazo

bzace, kaciwiri kwa bzitazo bza mbumba yace. Tsono Iye adabzicita kabodzi-na-kabodzi, pomwe adabzipereka Iye yekha.

<sup>28</sup> Thangwe Mtemo uniikha ninga akulu wa anyantsembe amuna omwe ni wakuwofoka. Tsono lumbiro lomwe lidabwera m'mbuyo mwa Mtemo, lidaikha Mwana wakukwana wakuyenda-na-kuyenda kuti akhale m'kulu wa anyantsembe.

## 8

### *Jezu, mkulu wa anyantsembe wathu*

<sup>1</sup> Cakufunika-letu ca bzomwe tirikulewa, ni cakuti tina mkulu wa anyantsembe umweyu, omwe adakhala kuboko ladidi pampando wa umambo wa Mulungu Wamphambvu-zentse kudzulu,

<sup>2</sup> ndipo ambatumikira pambuto yakucena, pacikumbi ca mapembo caico comwe Mbuya adamanga, sikuti munthu.

<sup>3</sup> Mkulu wa anyantsembe wentse ambaikhidwa kuti akapereke bzakupereka na ntsembe, na tenepo bzikhafunika kuti Mkulu wathu wa anyantsembe akhalembo na cinthu cakupereka.

<sup>4</sup> Iye angadati ali pantsi pano, angadakhala lini mkulu wa anyantsembe, nakuti alipo kale omwe ambapereka bzakupereka bzakunembedwa na Mtemo.

<sup>5</sup> Basa lomwe iwo ambaphata liri ninga cifanikizo ndipo cithundzi-thundzi ca basa lomwe liri kudzulu. Bzibodzi-bodzibzi bzidacitikambo kuna Mozeji, pomwe akhafuna kumanga cikumbi ca mapembo, adadziwisidwa kuti: “Khala na

cheru kuti ucite bzentse mwakulinganiza na bzmowe udawonesedwa paphiri”\*.

<sup>6</sup> Tsapano, basa lomwe Jezu adatambira ni likulu kuposa lawo, tenepayu ninga cipangano comwe Iye ni Mkhala-pakati ni cikulu kuposa cakale, nakuti cimweci cidakhazikidwa pa bzipi-ciro bzakuposa.

<sup>7</sup> Nakuti cipangano cakale cingadhala cakukwana, bzingadafunika lini kucita cinango.

<sup>8</sup> Tsono Mulungu atawona kuti mbumba ina mulandu adati:

“Ntsiku zirikubwera, alikulewa Mbuya,  
pomwe nin'dzacita cipangano cipsa  
na mbumba ya Ijirayeriyi  
na mbumba ya Juda.

<sup>9</sup> Cin'dzakhala lini ninga cipangano  
comwe ndidacita na makolo yanu,  
pomwe ndidawatenga na boko  
kuti ndiwacose kuJipito.

Nakuti iwo  
alibe kupitiriza kukhala wakukhulupirika  
pa cipangano cangu,  
ndipo Ine ndidafundukira kuna iwo”,  
alikulwa Mbuya.

<sup>10</sup> “Cimweci ni cipangano comwe nin'dzacita  
na mbumba ya Ijirayeri  
zatapita ntsiku zimwezo”,  
alikulwa Mbuya.

“Nin'dzaikha mitemo yangu  
mundzeru zawo  
ndipo nin'dzainemba

---

\* 8:5 Eks 25:40

m'mitima mwawo.  
 Nin'dzakhala Mulungu wawo,  
 ndipo iwo an'dzakhala mbumba yangu.

<sup>11</sup> Palibe omwe an'dzapfundzisa  
 mwandzace  
 ngakhale m'bale wace, aciti:  
 'Dziwa Mbuya'.

Thangwe wentsenewo  
 an'dzandidziwa,  
 kuyambira mung'ono mpaka mkulu.

<sup>12</sup> Thangwe Ine nin'dzawalekerera  
 bzakuipa bzawo,  
 ndipo nin'dzakumbukira lini pomwe  
 bzitazo bzawo”†.

<sup>13</sup> Pakucemera cipangano cimweci kuti “cipsa”,  
 Iye adalewa kuti comwe cidayamba ciribe basa.  
 Ndipo comwe ciribe basa cicikhala cakale ciri  
 pafupi kumala.

## 9

### *Bza kutumbiza kwa kale*

<sup>1</sup> Cipangano cakuyamba cikhana mitemo ya  
 mpembo ndipombo na mbuto yakucena pantsi  
 pano.

<sup>2</sup> Cidamangidwa cikumbi ca mapembo  
 cibodzi. Kutsogolo kwacene, kukhacemerredwa  
 Mbuto Yakucena, ndiko kukhana cakukhazikira  
 bziphani-phani, tsantsali na pau zakuperekedwa  
 kuna Mulungu.

---

† **8:12** Jer 31:31-34

<sup>3</sup> Pambuyo pa nguwo yaciwiri yakugwatisira mucikumbi pakhana mbuto ikhacemerredwa Mbuto Yakucena Kuposa,

<sup>4</sup> komwe kukhana guwa la oro lakutenthera ntsembe yakununchira na kaxa la cipangano, lakupalangiridwa oro mwathunthu. M'kaxamo mukhana mtsuko wa oro omwe ukhana cakudya cakucemerredwa mana\*, mpsimbo ya Aloni yomwe idaphukira, na minyala yakunyalala yakunembedwa cipangano.

<sup>5</sup> Padzaulu pa kaxa pakhana makerubi yakulatiza ukulu bwa Mulungu, yomwe mthundzi wayene ukhampsinkha cakugwanankhirira ca kaxa†. Tsono bzinthu bzimwebzi tsapano lino tingabzifotokoze lini mwandondomeko.

<sup>6</sup> Bzentsenebzo bzatamala kukondzedwa, anyantsembe akhapita ntsiku na ntsiku muMbuto Yakucena mucikumbi ca mpembo, kuti akaphate basa lawo.

<sup>7</sup> Tsono mkulu wa anyantsembe yekha ndiye akhapita kabodzi kokha pa gole muMbuto Yakucena Kuposa, ndipo akhaleka lini kubweresa mulopa wa ntsembe, omwe akhapereka thangwe ra iye yekha na thangwe ra bzitazo bzomwe mbumba ikhadacita mwakusaya kudziwa.

<sup>8</sup> Na mitemo imweyi Mzimu Wakucena ukhadziwisa kuti njira yakupita muMbuto Yakucena Kuposa ikhanati kuwonesedwa, pakuti cikumbi ca mpembo cakuyamba cikhalipo.

---

\* **9:4** Eks 16:31      † **9:5** Cakugwanankhirira ayai mbuto ya kulekereredwa bzitazo. Makerubi ni anju zomwe zikhampsinkha cakugwanankhirira na maphaphidwe yazene.

<sup>9</sup> Bzimwebzi ni ciratizo ca ntsiku zathu zino, bzimbalatiza kuti bzakupereka na ntsembe bzingadakwanisa lini kucenesa kwathunthu mtima wa wakupemba.

<sup>10</sup> Bzakupereka bzimwebzo na ntsembe bzikhalewa bza bzakudya, bzakumwa na misinda yakusiyana-siyana ya kubzicenesa na madzi basi. Mitemo imweyi ikhali ya thupi, ndipo idaikhidwa mpaka nthawe ya kudzakondza papsa bzentse.

### *Mulopa wa Krixtu*

<sup>11</sup> Pomwe Krixtu adabwera ninga mkulu wa anyantsembe wa bzinthu bzabwino bzomwe bzipo tsapano lino, Iye adapita mucikumbi ca mpembo cikulu ndipo cakukwana kuposa, comwe ciribe kumangidwa na munthu, ndiko kulewa kuti ni ca pantsi pano lini.

<sup>12</sup> Pomwe Krixtu adapita kabodzi kokha basi m'Mbuto Yakucena Kuposa, alibe kupita na mulopa wa atonde na tumikono. Tsono adapita na mulopa wace caiwo, ndipo adakwanisa kutirombola kwakuyenda-na-kuyenda.

<sup>13</sup> Mulopa wa atonde na mikono na dotha la ng'ombe phandauzi, bzimbowaziridwa wale omwe ni wakusvipa pamwambo bziciwacenesa, mwakuti bzinisandusa thupi lawo kukhala lakucena.

<sup>14</sup> Ndiye tani kuna mulopa wa Krixtu ungapose lini bzimwebzi? Iye adabzipereka mwakusaya thangwe kuna Mulungu mwa Mzimu wakusaya kumala. Mulopawo un'dzacenesa mitima yathu pamabasa yomwe yaniyendesa kuimpfa, kuti tumikire Mulungu wamoyo!



15 Na thangwe limweri, Krixtu ni Mkhala-pakati wa cipangano cipsa kuti wale omwe adace-meredwa atambire cipiciro ca utaka bwakusaya kumala, pakuti Iye adafa ninga mulomboli wa bzitazo bzakucitika mucipangano cakuyamba.

16 Pakakhala kuti munthu adanemba tsamba la kusiyira winango utaka‡, bzin'funika kutsimik-izidwa impfa ya omwe adanembayo.

17 Pakuti tsamba lakunembalo lin'khala na mphambvu pokha-pokha wakulinembayo akafa, nakuti iye akana moyo liribe mphambvu cipo.

18 Ndipopo, ngakhale cipangano cakuyamba ciribe kucitika mwakusaya mulopa.

19 Pomwe Mozeji adamala kudziwisa mbumba malangizo yentse ya Mtemo, adatenga mulopa wa tumikono na atonde, napombo madzi, ukuse bufuira na katsambvu ka muti wa hisopo, ndipo adawazira bukhulo la Mtemo na mbumba yentse, aciti:

20 “Uyu ni mulopa wa cipangano comwe Mulungu adakuuzani kuti imwepo mum'bvere”§.

21 Bzibodzi-bodzimbo, adawazira mulopa pa cikumbi ca mapembo na bzombo bzentse bza-kuphatisira basa m'misinda yawo.

22 Ni cadidi, malingana na Mtemo, pafupi-fupi bzinthu bzentse ni bzakucenesedwa na mulopa, ndipo mwakusaya kutaika mulopa palibe kulek-eredwa.

### *Ntsembe ya Krixtu imbacosa bzitazo*

23 Tsapano, bzikhafunika kuti bzinthu bza-kulingana na bzomwe bziri kudzulu bzikhale

---

‡ 9:16 MuciPutikizi ni “testamento”. § 9:20 Eks 24:8

bzakucenesedwa na ntsembe zalewedwazi, tsono bzinthu caibzo bza kudzulu bzin'funa ntsembe zinango zakuposa.

<sup>24</sup> Pakuti Krixtu alibe kupita muMbuto Yakucena yakumangidwa na wanthu, yomwe ni cithundzi-thundzi ca Mbuto caiyo. Tsono Iye adapita cadidi kudzulu, kuti tsapano akakhale muimiriri wathu pamaso pa Mulungu.

<sup>25</sup> Sikuti apite kazinji kentse, ninga momwe akhacita mkulu wa anyantsembe, omwe ambapita magole yentse muMbuto Yakucena Kuposa, na mulopa omwe ni wace lini\*\*.

<sup>26</sup> Bzingadakhala ni tenepoyo, bzikhafunika kuti Krixtu abonere kazinji kentse kuyambira kulengedwa kwa dziko. Tsono Iye adawoneka kabodzi kokha pomwe nthawe yakumalizira ikhafendera, kuti acose citazo kudzera mwa kubzipereka Iye yekha ninga ntsembe.

<sup>27</sup> Bzibodzi-bodzimbo ninga munthu wentse ambafa kabodzi kokha ndipo patsogolo pace atongedwe,

<sup>28</sup> ni tenepoyombo Krixtu adaperekedwa ninga ntsembe kabodzi kokha, kuti acose bzitazo bza azinji. Ndipo an'dzawonekera kaciwiri, sikuti kudzacosa citazo, tsono kuti adzabwerese cipulumuso kwa omwe alikumudikhira.

## 10

### *Krixtu ni ntsembe yakukhalilatu*

<sup>1</sup> Mtemo una cithundzi-thundzi ca bzabwino bzomwe bzin'dzabwera, tsono ulibe bzabwino

---

\*\* 9:25 Mulopa omwe ni wace lini: Ni mulopa wa bzinyama.

bzacaibzo. Ndipopo umbakwanisa lini kuwakhalisa wakukwana wale omwe ambafendera kuna Mulungu kuti amupembe, napo acimbabwerezera ntsembe zibodzi-bodzizo gole na gole.

<sup>2</sup> Ungadakwanisa bzimwebzo, ntsembezo zingadalekezedwa lini kuperekedwa? Nakuti wakitumbiza, angadakhala kuti adacenesedwa mwakukhaliratu, angadaneseke lini pomwe mum'tima thangwe ra bzitazo bwawo.

<sup>3</sup> Tsono, ntsembe zimwezi ni cikumbuso ca bzitazo pa magole yentse,

<sup>4</sup> nakuti bzin'kwanisika lini kuti mulopa wa mikono na atonde u cose bzitazo.

<sup>5</sup> Ndipopo, Krixtu pomwe adabwera padziko, adati:

“Ntsembe na cakupereka  
mulibe kubzifuna,  
tsono thupi mudandikondzera.

<sup>6</sup> Ntsembe zakutentha na bzakupereka  
thangwe ra bzitazo  
mulibe kukomedwa nabzo.

<sup>7</sup> Tsono Ine ndidati:  
'Ndiri pano,  
mulivu la Mtemo bzipanembedwa  
cipande ca Ine.

Ndabwera kudzacita kufuna kwanu, imwe Mulungu' ”.\*

<sup>8</sup> Pakuyamba Iye adati: “Ntsembe, bzakupereka, ntsembe zakutentha na bzakupereka thangwe ra bzitazo mulibe kubzifuna, ngakhale kukomedwa

---

\* **10:7** Mas 40:6-8

nazo” (Ntsembezo zikhaperekedwa malinge na Mtemo).

<sup>9</sup> Ndipo adalewa pomwe kuti: “Ndiri pano. Ndabwera kudzacita kufuna kwanu”. Iye adamalisa cakuyamba kuti apase mphambvu caciwiri.

<sup>10</sup> Na thangwe ra cifuniro cimweci tidacednesedwa, kudzera mwa ntsembe ya thupi ra Jezu Krixtu, adaperekedwa kabodzi kokha.

<sup>11</sup> Ntsiku na ntsiku, anyantsembe wentse ambawonekera acicita mabasa yawo kuna Mulungu. Kubwerezera na kubwerezera ambapereka ntsembe zibodzi-bodzizo, zakuti zin'kwanisa lini kucosa bzitazo cipo.

<sup>12</sup> Tsono, pomwe Jezu adamaliza kupereka kwakukhaliratu ntsembe ibodzi yokha thangwe ra bzitazo, adakakhala kuboko ladidi la Mulungu.

<sup>13</sup> Kuyambira pamwepo kuyenda kutsogolo, Iye alikudikhira mpaka anyamadulanthaka wace aikhidwe pantsi ninga bzakupondera minyendo yace.

<sup>14</sup> Thangwe, kudzera mwa ntsembe ibodzi yokha, Iye adakhalisa wakukwana kwakukhaliratu omwe alikucenedwa.

<sup>15</sup> Mzimu Wakucena umbaticitira umboni bwa nkhani imweyi. Cakuyamba iwo udati:

<sup>16</sup> “Mbuya alikulewa kuti  
ici ni cipangano comwe nin'dzacita na iwo,  
zikadzapita ntsiku zimwezire.

Nin'dzaikha mitemo yangu  
m'mitima mwawo,  
ndipo nin'dzainemba

mundzeru zawo”†,

17 Ndipo udathimizira uciti:

“Bzitazo bzawo  
na kuphonya,  
nin'dzabzikumbukira lini pomwe”‡.

18 Ndipo bzitazo bzingalekereredwa, bzin'funika lini pomwe kupereka ntsembe thangwe la bzitazobzo.

*Kukhulupirira mwakupirira*

19 Na tenepo abale, tina cikhulupiriro cathunthu ca kudzapita m'Mbuto Yakucena Kwene-kwene thangwe ra mulopa wa Jezu,

20 mwa njira ipsa ndipo yamoyo yomwe Iye adatifungulira yakupita na panguwo yakugawa ire, yomwe ni thupi lace.

21 Tsapano, tina nyantsembe mkulu wakunyang'anira nyumba ya Mulungu.

22 Na tenepo, mbatiyendeni kuna Mulungu na mtima wa cadidi ndipo na kukhulupirira kwathunthu, ticikhala na mitima yakucenedwa kwa ndzeru zakuipa, ndipo mathupi yanthu yacikhala yakutsukidwa na madzi yakucena.

23 Mbatiphate mwakulimbika cidikhiro ca cikhulupiriro comwe timbapupula, pakuti Mulungu omwe adatipicirira ni wakukhulupirika.

24 Ndipo tikumbukirane wina na mwandzace kuti tingalimbisane tani kuti tikhale na lufoi na mabasa yabwino.

† 10:16 Jer 31:33    ‡ 10:17 Jer 31:34

25 Mbatireke kusaya kutsonkhana, mwacizolowezi ninga momwe ambacita anango, tsono mbatinyang'ane kulimbikisana wina na mwandzace, maka-maka pomwe muniwona kuti Ntsiku ya Mbuya irikufendera.

26 Tikapitiriza kutaza utowa tatatambira kudziwa kwa cadidi, pacalibe pomwe ntsembe yakuperekera bzitazo.

27 Candosala cokha ni kudikhira mwa mantha kutongedwa ndipo na moto wakugosva, omwe un'dzamala anyamadulanthaka wa Mulungu.

28 Ule omwe akhachola Mtemo wa Mozeji akhafa mwakusaya kubveredwa ntsisi mwakubva mboni ziwiri ayai zitatu.

29 Kumbukanimo imwepo, kodi ni nyathwa yakugosva tani yomwe idathemera kupasidwa ule omwe adanyoza Mwana wa Mulungu, adayesa wakusaya basa mulopa wa cipangano omwe iye adacenedwa nawo, ndipo adatukwana Mzimu wa nkhombo?

30 Pakuti timbamudziwa Ule omwe adati: “Ine ndine wakupasa nyathwa, Ine nin'dzabwezera”§, ndipo adalewa pomwe kuti: “Mbuya an'dzatonga mbumba yace”\*\*.

31 Cinthu cakugosva ni kugwera m'manja mwa Mulungu wamoyo!

32 Kumbukirani ntsiku zakuyamba, pomwe imwe mudabvunikiriwa, pomwe mudapirira pankhondo ikulu na kubonera kwene-kwene.

33 Nthawe zinango imwepo mukhatukanidwa na kucitidwa bzakuipa pamaso pa wanthu. Ndipo

---

§ 10:30 Deu 32:35    \*\* 10:30 Deu 32:36; Mas 135:14

nthawe zinango mukhabziyesa ninga wakubonera pabodzi na wale omwe akhaboneresedwa tenepoyo.

<sup>34</sup> Imwepo mukhabvutika pabodzi na omwe akhali m'kawoko ndipo mudabvuma mwakukondwera kutengeredwa bzinthu bzanu, nakuti mukhadziwa kuti mukhana bzinthu bzakuposa ndipo bzakusaya kumala.

<sup>35</sup> Na tenepo, lekani kusiya kulimbikira komwe munako, thangwe kulimbikirako kun'dzabweresa phindu likulu.

<sup>36</sup> Bzin'funika kuti imwepo mupirire, mwakuti mwatacita cifuniro ca Mulungu, mudzatambire bzomwe Iye adapicira.

<sup>37</sup> Nakuti, yandosala nthawe pang'ono,

“Ule omwe alikubwera an'dzabwera,  
ndipo an'dzacedwa lini.

<sup>38</sup> Wakulungama wangu<sup>††</sup>  
an'dzakhala na moyo thangwe ra  
cikhulupiriro cace.

Tsono akadzabwerera m'mbuyo,  
nin'dzakomedwa lini naye<sup>‡‡</sup>.

<sup>39</sup> Tsono ife, ndife rini wale omwe ambabwerera m'mbuyo acidzongedwa, koma ife tin'khulupirira ticipulumusidwa.

## 11

### *Bza cikhulupiriro*

---

<sup>††</sup> **10:38** Wakulungama wangu: Bzakunembedwa na manja bza-kale bzinji bzipidana kuti: “Wakulungama” basi. <sup>‡‡</sup> **10:38** Aba 2:3, 4, malingana na Septuaginta.

<sup>1</sup> Cikhulupiriro ni citsimikizo ca bzmwwe tirikudikhira, ndipo ni ciratizo ca bzinthu bzmwwe tirikuwona lini.

<sup>2</sup> Nakuti kudzera mwa cikhulupiriroco, wan-thu wakale adatambira umboni kuna Mulungu bwakuti adamkondweresa.

<sup>3</sup> Mwa cikhulupiriro timbadziwa kuti bzentse bzmwwe bzipo bzidalengedwa na fala la Mulungu, mwakuti bzinthu bziwonekabzi bzidacokera kwa bzinthu bzmwwe bziwoneka lini.

<sup>4</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, Aberi adapereka kwa Mulungu cakupereka kuposa ca Kaini. Kudzera mwa cikhulupiriro, iye adaperekeredwa umboni na Mulungu kuti ni wakulungama, pomwe Mulungu adabvuma kutambira bzakupereka bzace. Napo adafa, tsono kudzera mwa cikhulupiriroco akadalewa-lewa\* na lero.

<sup>5</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, Enoki adatengedwa kuyenda kudzulu, kuti aleke kuwona impfa. “Ndipo alibe kuwoneka pomwe, thangwe Mulungu akhadamutenga”†, pakuti akanati kutengedwa akhadatambira umboni bwakuti akhadakondweresa Mulungu.

<sup>6</sup> Pakasaya cikhulupiriro bzin'kwanisika lini kukondweresa Mulungu, nakuti omwe an'fendera kuna Iye, bzin'funika kutawira kuti Iye alipo ndipo ambapereka mabaibai kuna omwe animunyang'ana.

<sup>7</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, pomwe Nowa adadziwisidwa bza bzinthu bzmwwe bzikhanati kuwoneka, adakondza arka‡ mwakubvera Mulungu, kuti apulumuse banja lace. Kudzera

---

\* **11:4** Jen 4:3-10 † **11:5** Jen 5:24 ‡ **11:7** Jen 6:13-22



mwa cikhulupiriro, iye adapasa mulandu dziko ndipo adasanduka nyautaka wa cirungamo comwe cin'dzera mucikhulupiriro.

<sup>8</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro Abrahamu, pomwe adacemerewa, adabvera aciyenda kumbuto yomwe angadadzatambira ninga utaka, napo akhadziwa lini komwe akhayenda.

<sup>9</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, adakhala ninga mulendo mudziko lomwe akhadapiciridwa ninga ali m'dziko la winango, akhambakhala mubzikumbi pabodzi na Izaki na Jakobo, omwe akhali anyautaka wa cipiciro cibodzi-bodzico pabodzi na iye.

<sup>10</sup> Nakuti iye akhadikhira mzinda omwe udakhazikidwa bwino, mwakuti misiri wace na wakumanga ni Mulungu.

<sup>11</sup> Ni kudzera mwa cikhulupiriro kuti Abrahamu adapasidwa mphambvu ya kubereka mwana, napo akhali nkhalamba kale ndipo Sara akhabala lini. Bzimwebzi bzidacitika, nakuti Abrahamu adayesa wakukhulupirika Ule omwe akhadamucitira cipiciro.

<sup>12</sup> Tenepoyo, kwa mwamuna ule omwe akhadamala mphambvu, kudadzacoka dzindza lakuwanda ninga nyenyezi za kudzulu ndipo yakusaya kulewengeka ninga mcenga wa pagombe la nyandza.

<sup>13</sup> Wentsene wale adakhala na moyo kudzera mwa cikhulupiriro, ndipo adafa akanati kutambira bzomwe akhadapiciridwa. Adabziwona na patali ndipo na patalipo adakomedwa nabzo, mwakulewa kuti iwo akhali alendo ndipo anyakudza padziko.

<sup>14</sup> Omwe ambalewa tenepawa ambalatiza kuti alikunyang'ana dziko.

<sup>15</sup> Angadakhala kuti alikukumbukira dziko lomwe iwo adacoka, angadakhala na mpata wakubwerera.

<sup>16</sup> Kusiya na bzimwebzo, iwo akhadikhira dziko labwino kuposa, bzimwebzi ni kulewa kuti dziko la kudzulu. Na thangwe limweri, Mulungu anibva lini manyazi na kucemerredwa kuti ni Mulungu wawo, ndipo adawakondzera mzinda.

<sup>17</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro Abrahamu, pomwe Mulungu adamuyeza, adapereka Izaki ninga ntsembe. Ule omwe akhadapasidwa cipiciro adafika pakukondzeka kuti apereke ninga ntsembe mwana wace m'bodzi yekhayo,

<sup>18</sup> ngakhale kuti Mulungu akhadamuza kale kuti: “Dzinda lako lin'cokera mwa Izaki”§.

<sup>19</sup> Abrahamu adadziwa kuti Mulungu angakwanise kulamusa wakufa, ndipo tingalewe mwakufanikiza kuti adatambira Izaki ninga wakulamuka kwa wakufa.

<sup>20</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, Izaki adadalisa Jakobo na Ezau, mwakulewa bзомwe bzin-gadadzacitika kutsogoloko.

<sup>21</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, Jakobo ali pafupi kufa adadalisa wana wa Zuze m'bodzi na m'bodzi, ndipo adapemba Mulungu mwakujimbikira na kwakumalizira kwa mpsimbo yace.

<sup>22</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro Zuze, pomwe akhali pafupi kufa, adalewa bza kucoka kwa aljirayeri kuJipito ndipo adawauza bzakuti adzacite na mafupa yace.

---

§ 11:18 Jen 21:12

23 Kudzera mwa cikhulupiriro Mozeji atabadwa, adabidwa na azibaba wace mkati mwa minyezi mitatu (3), nakuti iwo adawona kuti mwanayo akhadadeka, ndipo alibe kubva mantha na kuchola Mtemo ukhadalewedwa na mambo.

24 Kudzera mwa cikhulupiriro Mozeji atakula, adalamba kucemerredwa mwana wa mwana wacikazi wa Falau, mambo wa kuljipito,

25 adasankhula kuboneredwa pabodzi na mbumba ya Mulungu kuposa kukondwera na bzakufuna bza citazo panthawe ing'ono-ng'ono.

26 Iye adawona kuti kunyozedwa thangwe ra Wakudzozidwa wa Mulungu\*\* kukhali udali bukulu kuposa cuma ca kuljipito, thangwe akhadikhirira mabaibai yace.

27 Kudzera mwa cikhulupiriro adacoka muljipito, mwakusaya kugopa ukali bwa mambo, ndipo adapirira thangwe akhawona ule wakusaya kuwoneka.

28 Kudzera mwa cikhulupiriro adacita cikondwereso ca Paxkwa†† ndipo adawaza mulopa pamisuwo, kuti Wakudzonga aleke kupha wana wakuyamba wa Ijirayeri.

29 Kudzera mwa cikhulupiriro, mbumba idayambuka Nyandza Ifuira‡‡ ninga pakuuma, tsono pomwe aljipito adayezera kuti ayambukembo, adafa na madzi.

30 Kudzera mwa cikhulupiriro litsito la mzinda wa Jeriko lidagwa, latamala kuzunguliridwa ntsiku zinomwe.

---

\*\* 11:26 Wakudzozidwa: Ni kulewa Krixtu. †† 11:28 Eks 12:21-30 ‡‡ 11:29 Eks 14:21-31

<sup>31</sup> Kudzera mwa cikhulupiriro, puta Rahabe alibe kuphedwa pabodzi na wale omwe akhalibe kubvera, nakuti akhadatambira bwino akazitape.

<sup>32</sup> Ni ciyani comwe ningalewe pomwe? Ndiribe nthawe yakuti ndirewe bza Gideyoni, Baraki, Sansau, Jefite, Davidi, Samueli na apolofita.

<sup>33</sup> Amwewa mwa cikhulupiriro adakunda acitenga madziko, adacita cirungamo acitambira bzomwe akhadapiciridwa, adafunga miromo ya mphondolo,

<sup>34</sup> adathima mphambvu ya moto ndipo adapsukunyuka pakufuna kuphedwa na cisenga. Kusaya mphambvu adakusandusa mphambvu, adakhala wamphambvu pankhondo ndipo adathotha mthithi wa anyankhondo wa anyakudza.

<sup>35</sup> Pakhana akazi omwe adatambira wakufa wawo kudzera mwa kulamusidwa. Anango adamenyedwa mpaka kufa nakuti akhadalamba kutsudzulidwa, kuti afike pa kulamusidwa kwa moyo wakuposa.

<sup>36</sup> Anango adanyozedwa acimenyedwa. Anango adamangiwa na unyolo aciikhidwa m'kawoko,

<sup>37</sup> adabomedwa na minyala, adagwatidwa pakati-na-kati, adaphedwa na cisenga. Akhafamba uku na uku, adabvala khanda la bira na la mbuzi, akhadasauka, acimbabonera na kutsautsidwa.

<sup>38</sup> Dziko likhalibe kuwathemera wanthuwo. Akhambafamba mubzidambo na m'mapiri, mubzigwindza na m'madindi.

<sup>39</sup> Amwewa wentsenewa adatambira umboni

bwabwino kuna Mulungu kudzera mwa cikhulupiriro. Tsono, palibe na m'bodziyo adatambira bзомwe akhadapiciridwa.

<sup>40</sup> Mulungu akhadatikondzera citalo cabwino kuposa, kuti iwo adzakhale wakukwana pabodzi na ife.

## 12

### *Mbatitenge citsandzo ca Krixtu*

<sup>1</sup> Na tenepo, pakuwona kuti tina mthithi ukulu wa mboni zidatizungulira, tsapano mbatiikhembo kumbali bzentse bзомwe bzin'tiviringiza na citazo comwe cin'timanga mwakulimba, ndipo tithamange mwakupirira liwiro lomwe tapasidwa,

<sup>2</sup> maso yathu yanyang'anisise kuna Jezu, omwe ndiye adayambisa na kukwanirisa cikhulupiriro cathu. Na kufuna kwa kukondwera komwe akhadapiciridwa, Iye adapirira pamtanda, alibe kubva thupo na manyazi yakukafera pamtanda, ndipo adakhala kuboko lamadidi pampando wa umambo bwa Mulungu.

<sup>3</sup> Kumbukirani bwino Ule omwe adapirira pa kuwengedwa kwene-kwene na atazi, kuti muleke kuneta napo kuphwirizidwa.

<sup>4</sup> Pankhondo yanu na bzitazo, imwepo mukana kupirira mpaka kutaya mulopa.

<sup>5</sup> Imwepo mwayebwa fala lakukulimbikisani lomwe Iye adakuuzani ninga wana kuti:

“Mwana wangu, leka kunyozera  
malango ya Mbuya,  
ngakhale kuphwirizidwa

na kutsimula kwace.  
 6 Nakuti Mbuya ambalanga  
 omwe ambafuna,  
 ndipo ambamenya ali-yentse ule,  
 omwe Iye ambam'tambira ninga mwana”\*.

7 Pirirani pamphica, mucimbazitambira  
 ninga kulangidwa. Mulungu ambakuwonani  
 ninga wana. Kodi ni mwana wanyi omwe  
 ambalangidwa lini na baba wace?

8 Penu imwepo munilangidwa lini, apo ku-  
 langidwa ni kwa wana wentse, ndiko kuti imwepo  
 ndimwe lini wana wace caiwo, tsono ndimwe  
 wana wakudza.

9 Kuposa bzimwebzi, tikhana azibaba  
 waciunthu omwe akhatilanga, ndipo ife  
 tikhawalemekeza. Tsapano kuna Baba wa uzimu,  
 bzin'funika kumulemekeza mwakuposa, kucitira  
 kuti tikhale na moyo.

10 Azibaba wathu akhatilanga panthawe  
 ing'ono-ng'ono, malinge na momwe akhawonera  
 kuti bzikhali bwino. Tsono Mulungu  
 ambatilangira ubwino bwathu, kuti tikhale  
 wakucena ninga Iye.

11 Palibe kulangidwa komwe kungakhale  
 kwakukondweresa panthawe imweyo, koma  
 ni kwakutsukwalisa. Tsono patsogolo pace,  
 kumbadzabala bzisapo bza cirungamo na  
 mtendere kwa wale omwe adalangidwa.

12 Na tenepo, limbikisani manja yakuneta na  
 mabondo yakusaya mphambvu.

---

\* 12:6 Mal 3:11-12

13 “Konzani njira zakulungama kwa minyendo yanu”†, kuti wakupunduka aleke kugwegweduka, koma alimbisidwe.

*Mcenjezo wakuti tireke kulamba Mulungu*

14 Limbikirani kukhala na mtendere na wentse ndipo mukhale wakucenedwa. Palibe angawone Mbuya akasaya kukhala wakucenedwa.

15 Khalani na cheru kuti paleke kuwoneka wakufundukira pa nkhombo za Mulungu, ngakhale kuwoneka muzi wakuwawa‡ omwe ukaphukira unganyose phiringu lomwe lingagwere azinji.

16 Ndipo paleke kuwoneka waupombo na m'bodziyo ayai wakunyoza bza uzimu, ninga Ezau omwe adagulisa ugo bwace bwa utaka ninga mwana wakuyamba§, thangwe ra cakudya ca nthawe ibodzi yokha.

17 Ninga imwe mun'dziwa kuti patsogolo pace, pomwe akhafuna kupasidwa utaka bwa madaliso, adalambidwa. Ndipo alibe kukwanisa kucinja bzomwe akhadatsimikiza, ngakhale kuti madaliso yo akhayafuna mwakulira acicosa misozi.

18 Imwepo mulibe kufika paphiri la Sinai lomwe likhakwanisa kukhuyidwa, licimbagaka moto, napo pamdima wakugosva, napo pa condzi,

19 na pakulira kwa cimbututu ndipo na muwira wa mafala yomwe wakubva adakumbira kuti aleke kuuzidwa pomwe.

20 Nakuti iwo angadakwanisa lini kupirira na bzomwe akhambauzidwa kuti: “Napo

---

† 12:13 Mal 4:26 ‡ 12:15 Muzi wakuwawa: Ni kulewa muzi una ululu bwakupha. § 12:16 Jen 25:29-34

cirombo comwe cin'khuya phiriro, cibomedwe na minyala”. \*\*

<sup>21</sup> Cadidi, bzinthubzo bzikhagosva kwene-kwene mwakuti Mozeji adafika pakulewa kuti: “Ndirikutetemera na mantha”††.

<sup>22</sup> Tsono inwepo mwafika paphiri ra Siyau, ku-Jerusalem wa kudzulu, kumzinda wa Mulungu wamoyo, komwe kuna bzulu na bzulu bza anju.

<sup>23</sup> Mwafika pamtsonkhano wa cikondwereso ca gereja ya wana wakuyamba wa Mulungu‡‡, omwe madzina yawo yadanembedwa kudzulu. Imwepo mwafika kuna Mulungu, mtongi wa wan-thu wentse pamphala, kuna mizimu ya waku-lungama omwe adakwanirisidwa,

<sup>24</sup> ndipombo kuna Jezu, Mkhala-pakati wa cipangano cipsa, ndipo kwa mulopa wace wakuwazidwa, omwe un'titsimikizira bzabwino kuposa mulopa wa Aberi§§.

<sup>25</sup> Khalani na cheru! Lekani kugaza Ule omwe alikulewa. Penu wale omwe adalamba kubvera ule omwe akhawacenjeza pantsi pano alibe kupu-lumuka, ndiye tani kuna ife, tikalamba kubvera Ule omwe an'ticenjeza bza kudzulu?

<sup>26</sup> Mulungu omwe kale fala lace lidatekenyesa dziko, tsapano alikulewa kuti: “Kabodzi pomwe nin'dzatekenyesa sikuti dziko lokhalo, tsono na kudzulu kubodzi”\*\*\*.

<sup>27</sup> Mafala yakuti: “Kabodzi pomwe” yalikulatiza kucosedwa kwa bzomwe bzingatekenyessedwe,

---

\*\* 12:20 Eks 19:12-13 †† 12:21 Deu 9:19 ‡‡ 12:23 Mu-lungu ambaphata bwino wakucena wentse ninga wana wace wakuyamba. §§ 12:24 Jen 4:10 \*\*\* 12:26 Aje 2:6



bzimwebzi ni bzinthu bzakulengedwa, mwakuti bzipitirize kukhala bzmomwe bzingatekenyesedwe lini.

<sup>28</sup> Tenepoyo, pakuti tirikutambira Umambo bwakusaya kutekenyeke, mbatitende ndipo tipembe Mulungu mwa njira yakufunika, mwakulemekeza na kugopa,

<sup>29</sup> nakuti Mulungu wathu ni moto wakudzonga!†††

## 13

### *Malangizo yakumalizira*

<sup>1</sup> Pitirizani kufunana paubale mwa Krixtu.

<sup>2</sup> Lekani kuyebwa kutambira bwino alendo. Winango omwe adacita bzimwebzi, adatambira anju mwakusaya kudziwa.

<sup>3</sup> Kumbukirani omwe ali mkawoko, ninga kuti imwepo-letu muli pabodzi na iwo mkawokomo. Kumbukirani omwe alikuboneresedwa, ninga kuti ndimwe mulikuboneresedwa.

<sup>4</sup> Malowozi yalemekezedwe na wentse. Ndipo mwamuna na mkazi wace akhale wakukhulupirika kuna mwandzace, nakuti Mulungu an'dzatonga wakucita malume yakuletsedwa na waupombo.

<sup>5</sup> Lekani kukhala na mtima wakufunisisa kobiri, ndipo kondwerani na bzmomwe munabzo, thangwe Mulungu caiye adalewa kuti:

“Nin'dzakusiya lini cipo,  
ninin'dzakulekerera lini cipo”\*.

---

††† 12:29 Deu 4:24 \* 13:5 Deu 31:6

<sup>6</sup> Tsapano tinilewa na cikhulupiriro centse kuti:

“Mbuya ni mthandizi wangu,  
n'in'dzabva lini mantha.  
Angandicite ciyani  
wanthu?”†

<sup>7</sup> Kumbukirani atsogoleri wanu, omwe adakuuzani mafala ya Mulungu. Kumbukirani bwino bza moyo wawo na momwe adafera ndipo tewezerani cikhulupiriro cawo.

<sup>8</sup> Jezu Krixtu ni m'bodziyo, dzulo, lero ndipo mpaka kuyenda-na-kuyenda.

<sup>9</sup> Lekani kutewera bzipfunziso bza kunja bzakusiyana-siyana. Ni bwino kuti mtima wathu ukhale wakulimbikisidwa na nkhombo, sikuti na mitemo inilewa bza cakudya, yomwe iribe phindu kwa wale omwe aniiteweza.

<sup>10</sup> Ife tina guwa‡ lomwe wakuphata basa mukumbi ca mapembo alibe ugo bwakuti adye.

<sup>11</sup> Mkulu wa anyantsembe ambatenga mulopa wa bzinyama aciyenda nawo mpaka kuMbuto Yakucena Kwene-kwene, ninga cakupereka ca citazo, tsono mathupi ya bzinyamabzo yambaten-thedwa kunja kwa msasa§.

<sup>12</sup> Tenepoyombo, Jezu adafa kunja kwa misuwo ya mzinda kuti akhale cakupereka cakucenesa mbumba kudzera mwa mulopa wace caiwo.

---

† **13:6** Mas 118:6 ‡ **13:10** Guwa limweri liri kumbuto yakucena kudzulu. § **13:11** Bzinirewa msasa wa mbumba ya Ijirayeri mucidambo. Kunja kwa msasa: Ni kulewa mbuto yomwe Mulungu akhahocerera lini.

13 Na tenepo, tiyende kuna Iye kunja kwa msasa, tikapirire kunyozedwa komwe Iye adapirira.

14 Nakuti tiribe mzinda wakukhaliratu pantsi pano, tsono tirikudikhira mzinda omwe ulikudza.

15 Pakuti kudzera mwa Jezu, nthawe zentse tipereke ntsembe ya kutenda kuna Mulungu, yomwe in'cokera pa miromo yomwe in'tumbiza dzina lace.

16 Lekani kuyebwa kucita bzabwino ndipo mumbapasembo anango bzomwe muli nabzo, nakuti ntsembe zimwezi Mulungu ambakomedwa nazo.

17 Bverani atsogoleri wanu ndipo mubziikhe pantsi pa utsogoleri bwawo. Iwo ambakukhongozani ninga omwe an'dzatawira thangwe ranu pamaso pa Mulungu. Abvereni, kuti basa lawo likondwerese ndipo lireke kukhala cinthu cakuwang'ung'udzisa, nakuti bzimwebzi bzingakuthandizeni lini imwepo.

18 Tipembereni. Tirikudziwa kuti tina mtima wakucenesedwa, ndipo tin'funa kukhala na makhalidwe yabwino pa bzentse.

19 Ndirikukumbirani makamaka mundipemberere kuti ndibwezeredwe kwa imwe mwakusaya kucedwa.

20 Mulungu wa mtendere adalamusa pakati pa wakufa Mbuya wathu Jezu, M'busa mkulu wa mabira, kudzera mwa mulopa wa cipangano cakusaya kumala.

21 Mulunguyo akucitiseni kuti mukhale wakukwana pa bzabwino bzentse kuti mucite cifuniro cace, ndipo acite bzakumukondweresa muna

ife kudzera mwa Jezu Krixtu, omwe ni wakulemekezeka kwakusaya kumala. Ameni.

<sup>22</sup> Abale, ndiri kukukumbirani kuti mubvume fala langu lakukulangizani. Cadidi bзомwe ine ndakunemberani ni bzing'ono-ng'ono.

<sup>23</sup> Nin'funa mudziwe kuti m'bale wathu Timoti adacosedwa m'kawoko. Iye akatondokufika, nin'dzabwera naye tidzakuwoneni pabodzi na iye.

<sup>24</sup> Perekani kulimba kuna atsogoleri wanu wentse na wakucena wentse. Wakucena wa kuItaliya alikupereka kulimba.

<sup>25</sup> Nkhombo zikhale kuna imwe mwentse.

**Nyungwe**  
**Portions of the Holy Bible in the Nyungwe Language of**  
**Mozambique**

copyright © 1897, 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Nyungwe

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

O utilizador pode copiar e distribuir a obra.

You may copy and distribute the work.

All rights reserved.

2023-09-07

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files  
dated 13 Dec 2023

1bad52f1-9cdd-5cdf-8d76-bb7e5972811f